

FORMULAIRE DE MISE À JOUR DES INFORMATIONS SUR LA PROPRIÉTÉ

INFORMATIONS SUR LA PROPRIÉTÉ ET COORDONNÉES (REQUIS)

ADRESSE ET UNITÉ	VILLE	ÉTAT	CODE POSTAL
NUMÉRO BBL		<input type="checkbox"/> Servitude (le cas échéant)	
NOM	ADRESSE EMAIL	TÉLÉPHONE	

DÉCLARATION ET SIGNATURE : En signant ce document, je certifie que toutes les déclarations effectuées sur cette demande sont, à ma connaissance, complètes, authentiques et exactes et qu'aucune fausse déclaration volontaire des faits matériels n'a été faite de ma part. Je comprends que ces informations sont susceptibles d'être vérifiées. Je comprends que si le Département des finances (Department of Finance) détermine que j'ai fait des fausses déclarations, le Département des finances ne modifiera pas ses données et je resterai tenu de m'acquitter des factures et des avis qui pourraient m'être envoyés à la mauvaise adresse, y compris des impôts dus, des intérêts courus et de la sanction maximale permise par la loi. ***Veillez noter que les formulaires incomplets ou non signés ne seront pas traités.***

SIGNATURE :	DATE :
-------------	--------

JE SUIS

Propriétaire _____ **Partie 1**
 Non-propriétaire _____ **Partie 2**
 Mandataire _____ **Partie 3**
 Exécuteur ou administrateur testamentaire _____ **Partie 4**

ALLER À

PARTIE 1 : MODIFICATIONS PROPRIÉTAIRE

Je suis propriétaire de cette propriété et j'aimerais que le Département des finances de NYC :

<input type="checkbox"/> Corrige l'adresse associée à ce BBL. L'adresse devrait être :				
RUE ET UNITÉ	VILLE	ÉTAT	CODE POSTAL	
<input type="checkbox"/> Modifie mon nom ou mon adresse postale :				
NOM	C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)			
RUE ET UNITÉ	VILLE	ÉTAT	CODE POSTAL	
<input type="checkbox"/> Envoie les factures pour cette propriété à un tiers :				
CETTE PERSONNE EST MON : <input type="checkbox"/> AGENT <input type="checkbox"/> LOCATAIRE <input type="checkbox"/> AUTRE : _____				
NOM	C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)			
RUE ET UNITÉ	VILLE	ÉTAT	CODE POSTAL	
ADRESSE E-MAIL	NUMÉRO DE TÉLÉPHONE			
<input type="checkbox"/> Supprime cette adresse postale :				
NOM	C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)			
RUE ET UNITÉ	VILLE	ÉTAT	CODE POSTAL	
<input type="checkbox"/> Retire ce propriétaire décédé de cette adresse. Une copie de l'acte de décès est jointe à ce document. (Requis.)				
NOM	C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)			
RUE ET UNITÉ	VILLE	ÉTAT	CODE POSTAL	

PARTIE 2 : MODIFICATIONS NON-PROPRIÉTAIRE/TIERS

Je suis un non-proprétaire/tiers, je reçois des factures d'impôt foncier pour ce BBL et j'aimerais :

<input type="checkbox"/> Modifier mon nom ou mon adresse postale :			
NOM		C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)	
RUE ET UNITÉ		VILLE	ÉTAT CODE POSTAL
<input type="checkbox"/> Ne plus recevoir de courrier à cette adresse :			
NOM		C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)	
RUE ET UNITÉ		VILLE	ÉTAT CODE POSTAL

PARTIE 3 : MODIFICATIONS MANDATAIRE

J'ai une procuration pour un propriétaire de cette propriété et j'aimerais :

<input type="checkbox"/> Ajouter mon adresse postale à la propriété pour recevoir des copies des factures d'impôt foncier. Une copie de la procuration est jointe à ce document. (Requis.)			
NOM DU PROPRIÉTAIRE			
NOM		C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)	
RUE ET UNITÉ		VILLE	ÉTAT CODE POSTAL
<input type="checkbox"/> Modifier mon nom ou mon adresse postale :			
NOM DU PROPRIÉTAIRE			
NOM		C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)	
RUE ET UNITÉ		VILLE	ÉTAT CODE POSTAL

PARTIE 4 : MODIFICATIONS EXÉCUTEUR/ADMINISTRATEUR TESTAMENTAIRE D'UN PROPRIÉTAIRE

Je suis l'exécuteur ou l'administrateur du patrimoine d'un propriétaire de cette propriété et j'aimerais :

<input type="checkbox"/> Recevoir des copies des factures d'impôt foncier. Des copies de l'acte de décès, du testament et des lettres d'homologation ou d'administration sont jointes à ce document. (Requis.)			
NOM DU PROPRIÉTAIRE			
MON NOM		C/O (SI ADRESSE COMMERCIALE)	
RUE ET UNITÉ		VILLE	ÉTAT CODE POSTAL

Complétez, signez et envoyez ce formulaire. Les formulaires incomplets ou non signés ne seront pas traités.

Envoyez votre formulaire et les éventuelles pièces jointes :

- En personne dans un centre d'affaires du Département des finances.
- Par e-mail à changemymailingaddress@finance.nyc.gov.
- Par courrier : NYC Dept of Finance, Research & Corrections, 66 John St, 13th Floor, New York, NY 10038.